

Plats och tid	Ebelingrummet, Stadshuset klockan 09.00-12.30
Ledamöter	Lars-Göran Karlsson (S) ordförande, Peter Laufer (SD) 2:e vice ordförande, Lena Blomkvist (S), Leif Thorstenson (S), Marita Sfer (S), Börje Lindqvist (M), Raisa Ziganshina (C), Ingela Glemhorn (SD), Per Bergfeldt (KD), Jan Bergsten (MP)
Tjänstgörande ersättare	Inger Svensson (S), Robert Värn Styrländer (M), Thomas Stääv (L)
Övriga närvarande	Linnea Sandberg (M), Marianne Hagman, förvaltningschef, Jenny Andersson, tillförordnad förvaltningschef, Suzan Bäckman, samordningschef, Michael Sundh, ekonomichef § 33, Marthe Sörli, utvecklare § 34, Helena Hellström, enhetschef § 34, Sara Olsson, planarkitekt § 39, Jennifer Yngveson, praktikant § 39, Towe Carlsson, samordnare § 39, Malin Skoglund, förvaltningschef § 39, Malin Lehnberg, områdeschef § 39, Johanna Olofsson, rektor § 39, Johanna Bond Wivallius, nämndsekreterare

Utses att justera	Peter Laufer med Per Bergfeldt som ersättare		
Justeringens plats och datum	Värjan, Alva Myrdals gata 5, 2026-10-08	Paragrafer	32 - 39
Sekreterare	 Johanna Bond Wivallius		
Ordförande	 Lars-Göran Karlsson		
Justerande	 Peter Laufer		

Anslag/Bevis Protokoll är justerat. Justeringen har tillkännagivits genom anslag

Anslaget sätts upp 2026-10-08 Anslaget tas ner 2026-11-05

Förvaringsplats för protokollet Nämnd- och registraturenheten, Alva Myrdals gata 5

Innehållsförteckning

Fastställande av föredragningslista	3
Torshälla stads nämnds delårsrapport 2 år 2026	4
Revidering av avgifter för Eskilstuna bibliotek	6
Revidering av Torshälla stads nämnds delegationsordning	9
Rättegångsfullmakt för juristerna	10
Anmälan av delegationsbeslut till Torshälla stads nämnd 2026-10-02	11
Rapporter och meddelanden till Torshälla stads nämnd 2026-10-02	12
Information till Torshälla stads nämnd 2026-10-02	14

Justerandes sign

Utdragsbestyrkande

§ 32

Fastställande av föredragningslista

Beslut

1. Föredragningslistan fastställs.

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande

§ 33

TSN/2026:6

Torshälla stads nämnds delårsrapport 2 år 2026

Beslut

1. Torshälla stads nämnds delårsrapport 2 år 2026 godkänns.

Ärendebeskrivning

Delårsrapport 2 avser perioden 1 januari till 31 augusti och är en uppföljning av nämndens verksamhetsplan 2026. Rapporten är en summering av väsentliga resultat utifrån uppföljningen av nämndens verksamhetsmål och 1-åriga inriktningar samt ekonomiskt utfall för perioden och prognos 2026.

Några utvalda händelser från andra kvartalet är:

- Kulturens roll i beredskapsarbetet har stärkts genom utvecklad kontinuitetsplanering och arbete med att skydda kulturarvet.
- Arbetet med Ebelingmuseet och kulturmiljöerna i Torshälla har stärkt kulturutbudet och ökat möjligheterna för barn, unga och familjer att delta i kulturlivet.
- Två företag i Torshälla har anslutit sig till Energitrappan
- Två unga företagare från Torshälla deltar i ett affärsutvecklingsprogram för att stärka ungt ledarskap i näringslivet.
- Arbetet med gång- och cykelbron i hamnområdet har fortsatt genom granskning av detaljplanen och förberedelser för projektering.
- Den nya omklädningsrumsbyggnaden på Torshargs IP har färdigställts och tagits i bruk.
- Driftvandringar har genomförts och resulterat i flera åtgärder för att utveckla stadsmiljön i Torshälla.

Torshälla stads nämnds internkontrollplan 2026 innehåller två identifierade risker med tillhörande kontrollmoment. Kontrollerna genomförs under hösten respektive efter avslutad vintersäsong 2026 och rapporteras i verksamhetsberättelsen.

Uppföljningen av privata utförare kommer att rapporteras i samband med verksamhetsberättelsen.

Nämndens ekonomi är i balans. Resultatet för perioden visar ett överskott jämfört med budget och helårsprognosen bedöms fortsatt vara i nivå med budget. Investeringsprognosen uppgår till 13,4 miljoner kronor mot budgeterade 20,6 miljoner kronor, främst på grund av senarelagda investeringar inom kultur- och fritidsområdet. Bron vid Holmenleden har färdigställts under året. Sammantaget bedöms både ekonomi och investeringar utvecklas enligt plan.

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande
------------------	--	--	--------------------

Beslutet skickas till:
Kommunstyrelsen
Kommunrevisionen

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande

§ 34

TSN/2026:45

Revidering av avgifter för Eskilstuna bibliotek

Beslut

1. Reviderade avgifter för Eskilstuna bibliotek antas och gäller från och med den 1 januari 2027.

Ärendebeskrivning

I reglemente för Torshälla stads nämnd beslutad av Kommunfullmäktige 2024-02-01, § 12 ges nämnden rätt att fatta beslut i ärenden som rör avgifter för bibliotekslån och andra kostnadsersättningar för biblioteksverksamheten, i enlighet med bibliotekslagens § 9 bibliotekslagen.

Eskilstuna bibliotek tar idag ut avgifter för bok/övriga media som återlämnas för sent, bok/övrig media som inte återlämnas, kostnad för att ersätta förkommet lånekort (det första är gratis), samt fjärrlån (bok/media inlånat från bibliotek utanför kommunen). En maxavgift per återlämningstillfälle och en maxavgift per lånad media begränsar kostnaderna för låntagaren. Porto- och expeditionsavgift för en påminnelse om att bok/övrig media har överskridit återlämningsdatum är trettio kronor. Porto och expeditionsavgift för utsänd faktura är femtio kronor. Detta beslutades 2025 (TSN 2025-06-13 § 31).

Enligt kommunallagen 2 kap § 5 och 6 har kommuner och regioner rätt att ta ut avgifter för tjänster och nyttigheter som de tillhandahåller. Kommuner och regioner får inte ta ut högre avgifter än som motsvarar kostnaderna för de tjänster eller nyttigheter som de tillhandahåller.

Reviderade avgifter

Förseningsavgift: 0 kr per dag för lånad bok/övrig media (tidigare 3 kr).

Snabblån bok/media och film: 0 kr per dag (tidigare 10 kr).

Barn upp till 18 år betalar ingen förseningsavgift.

Porto- och expeditionsavgift för utsänd påminnelse: 0 kr (tidigare 30 kr).

Porto- och expeditionsavgift för utsänd faktura: 50 kr (tidigare 50 kr).

Fjärrlån inom Sverige: 0 kr (tidigare 50 kr).

Kopia fjärrlån: 0 kr (tidigare faktisk kostnad 2 kr per A4-sida).

Avgift för att ersätta förkommet lånekort vuxen: 0 kr (tidigare 20 kr).

Avgift för att ersätta förkommet lånekort barn: avgiftsfritt (tidigare avgiftsfritt).

Förkommen eller förstörd bok/övrig media ersätts med faktisk kostnad.

Om uppgift om faktiskt kostnad saknas gäller dessa schablonbelopp:

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande
------------------	--	--	--------------------

Vuxenbok: 300 kr (tidigare 300 kr)
Barnbok: 150 kr (tidigare 150 kr)
Tidskrifter: 75 kr (tidigare 75 kr)
Film: 500 kr (tidigare 600 kr)
Teve- eller dataspel: 800 kr (tidigare 800 kr)
Förkommet eller förstört fjärrlån: faktisk kostnad

Barn upp till 18 år betalar inte ersättningsavgifter.

Vid skuld över 100 kronor eller icke-återlämnade böcker kvar på bibliotekskontot, behöver den/de regleras/återlämnas innan nya bibliotekslån kan ske.

Avgifterna gäller från den 1 januari 2027.

Konsekvenser för hållbar utveckling och en effektiv organisation

Att ta bort förseningsavgifter och kostnad för påminnelse och fjärrlån är en del av ett större förändringsarbete där Eskilstuna bibliotek sätter Eskilstunas invånare först. Det innebär att aktivt arbeta bort alla potentiella hinder för att människor ska kunna använda och nyttja verksamheten och det den erbjuder. Att ta bort avgifter är också en del av en aktivt val runt om i Sverige, där man i många kommuner ifrågasatt avgifternas faktiska positiva effekter. Det går inte att med säkerhet säga att avgifter automatiskt leder till att böcker i högre grad återlämnas, och all tid som läggs på administration och hantering av avgifter tar mycket tid från de egentliga uppdragen.

I de kommuner där man utrett frågan om att ta bort avgifterna, är det framför allt den påverkan avgifter har på bibliotekspersonalens arbetsmiljö och relationen med besökarna, som varit avgörande för beslutet att ta bort dem. Även på Eskilstuna Bibliotek är personalens upplevelse att avgifter kan påverka både arbetsmiljö och biblioteksuppdrag negativt.

Genom att införa ett max antal lån på vissa attraktiva titlar, som exempelvis ”snabblån”, förhindras att låntagare utnyttjar den avgiftsfria verksamheten.

Kurslitteratur är det som trots avgifter redan idag oftast försvinner från biblioteket, återlämnas sent eller inte återlämnas alls. Den potentiella påverkan borttagandet av avgifter kan ha på just denna litteratur kommer noggrant övervakas. Folkbiblioteken har inte heller ett lagstadgat uppdrag, på samma sätt som högskole- och universitetsbiblioteken, gällande inköp av kurslitteratur. Eskilstuna Bibliotek kommer framöver bli mer restriktiva med inköp av kurslitteratur, samt i högre grad hänvisa till högskola/universitet.

Barnkonsekvensanalys

Den föreslagna avgiftsändringen bygger på underlag som kartlägger de aktuella livsvillkoren för barn, unga och vuxna i Eskilstuna och Sverige idag. De utmaningar som framträder, utgör tydlig grund för den föreslagna ändringen.

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande
------------------	--	--	--------------------

Eskilstuna bibliotek har genomfört en studie tillsammans med barn i årskurs 2, 5 och 8, på tre olika skolor i Eskilstuna och vid olika tillfällen. Genom scenarier och berättelser har barnen kunnat förstå, sätta sig in i frågan och bilda en åsikt om avgifter och låneregler på folkbiblioteken. Studien visade att avgifter och risk för skuldsättning för vuxna och vårdnadshavare negativt kan påverka barns tillgång till biblioteket. Detta skapar ojämlika villkor för barns rätt till fritid, kultur och utveckling, särskilt i ekonomiskt utsatta familjer.

Vuxna och vårdnadshavare spelar en central roll i att ge barn tillgång till litteratur och läsande. Ett avgiftsfritt bibliotek underlättar för vårdnadshavare att låna böcker och andra medier till sig själv och sina barn, och för att alla besökare ska känna sig trygga med att låna böcker utan potentiella ekonomiska konsekvenser.

Beslutet skickas till:
Kultur- och fritidsnämnden

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande

§ 35

TSN/2026:65

Revidering av Torshälla stads nämnds delegationsordning

Beslut

1. Reviderad delegationsordning antas och träder i kraft den 1 november 2026.

Ärendebeskrivning

Torshälla stads nämnd får under året ett antal remisser, exempelvis detaljplaner inom Torshällas geografiska område, samt olika typer av styrande dokument som kommunstyrelsen ansvarar för.

Torshälla stads nämnd har färre nämndsammanträden än andra nämnder på grund av avvägningar som gjorts för att ha en effektiv organisation utifrån nämndens ansvarsområde och mandat. Det gör det utmanande för nämnden att i vissa fall hinna besluta om yttrande över remiss i de fall remisstidens utgång sker innan nämndens nästa sammanträde.

För att förtydliga delegationen kring yttrande över remiss föreslås Torshälla stads nämnds nuvarande delegationsordning beslutad den 12 december 2025 kompletteras med ytterligare en delegationspunkt:

- Punkt 1.19 Besluta om yttrande över remiss inom nämndens verksamhetsområde när remisstidens utgång infaller innan nämndens nästa sammanträde.
- Delegat: Tjänstgörande ordförande

Övergripande regler kring vilka frågor som får tas på delegation gäller även för denna punkt, exempelvis att frågor av principiell vikt inte får delegeras.

Förändringen föreslås gälla från och med den 1 november 2026.

Konsekvenser för hållbar utveckling och en effektiv organisation

För en effektiv organisation behöver vissa beslut kunna tas mellan nämndsammanträden vilket revideringen möjliggöra och förtydligar.

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande
------------------	--	--	--------------------

§ 36

TSN/2026:47

Rättegångsfullmakt för juristerna

Beslut

1. Fullmakt ges till chefsjuristen Pia Svennerholm Moberg och stadsjuristerna Birgitta Månsson, Karin Wallin, Jessica Hasanbegovic och Rafaela Svéd att i domstolar och hos andra myndigheter eller annorstädes i varje avseende anhängiggöra, utföra och bevaka kommunens talan. I fullmakten ingår även rätt att förkasta eller anta förlikning eller ackord.
2. Fullmakten ersätter av Torshälla stads nämnds tidigare beslutad fullmakt av den 12 december 2025, § 58.
3. Fullmakten innebär även rätt för juristerna enligt punkten 1, att förordna annan i sitt ställe.
4. Fullmakten gäller under förutsättning att inte annat ombud utses för särskilt fall.
5. Utdrag ur beslutsprotokollet ska gälla som rättegångsfullmakt.

Ärendebeskrivning

Ledning och samordning av kommunens juridiska verksamhet handhas av kommunstyrelsen, som till sitt förfogande har chefsjuristen och stadsjuristerna på kommunledningskontoret. Med anledning av personalförändringar behöver ny rättegångsfullmakt utfärdas. Fullmakten ger behörighet för chefs- och stadsjurister att företräda Eskilstuna kommun genom Torshälla stads nämnd i domstolar och hos andra myndigheter. Chefs- och stadsjuristernas agerande som ombud eller förordnande av ombud förutsätter alltid att det finns ett uppdrag och att ställningstaganden i samband med uppdraget föregås av samråd eller beslut av Torshälla stads nämnd eller av tjänstepersoner inom verksamhetsområdet.

Beslutet skickas till:
Kommunstyrelsen

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande
------------------	--	--	--------------------

§ 37

TSN/2026:3, TSN/2026:52

Anmälan av delegationsbeslut till Torshälla stads nämnd 2026-10-02

Beslut

1. Redovisade delegationsbeslut läggs till handlingarna.

Ärendebeskrivning

Beslut som fattas med stöd av Torshälla stads nämnds delegationsordning ska samtliga anmälas till nämnden. Nedan redovisas anmälda delegationsbeslut enligt avsnitt i delegationsordningen.

3.1 Till Polisen avge yttrande om upplåtelse av allmän plats

TSN/2026:3/341 – Trafikenhetens anmälan av delegationsbeslut avseende yttrande om upplåtelse allmän plats juni 2026

TSN/2026:3/366 – Trafikenhetens anmälan av delegationsbeslut avseende yttrande om upplåtelse allmän plats juli 2026

TSN/2026:3/384 – Trafikenhetens anmälan av delegationsbeslut avseende yttrande om upplåtelse allmän plats augusti 2026

4.4 Utse mottagare av Birgerutmärkelse

TSN/2026:5 – Delegationsbeslut - Birgerutmärkelsen 2026

Justerandes sign

Utdragsbestyrkande

§ 38 TSN/2026:2, TSN/2026:5, TSN/2026:16, TSN/2026:32, TSN/2026:34,
TSN/2026:40, TSN/2026:58, TSN/2026:7

Rapporter och meddelanden till Torshälla stads nämnd 2026-10-02

Förslag till beslut

1. Rapporterna läggs till handlingarna.

Ärendebeskrivning

Protokollsutdrag, beslut och handlingar som inkommit för åtgärd/kännedom till Torshälla stads nämnd.

Kommunstyrelsen

Kommunstyrelsens beslut 2026-08-25 § 148 Kommunstyrelsens och kommunfullmäktiges sammanträdesplan 2027.

Kommunfullmäktige

TSN/2026:2

Kommunfullmäktiges beslut 2026-06-16 § 83 Bestämmelser om ersättningar till förtroendevalda samt för uppdrag i kommunala bolag 2027–2030. Inklusive bilaga.

Kommunfullmäktiges beslut 2026-09-17 § 114 Revidering av riktlinje för lokalförsörjning gällande förtydligande av det arbetsmiljörättsliga byggherreansvaret. Inklusive bilaga.

Kommunfullmäktiges beslut 2026-09-17 § 125 Anmälan av kommunstyrelsens och nämndernas svar på kommunrevisionens grundläggande granskning av styrelse och nämnder år 2025.

TSN/2026:5

Kommunfullmäktiges beslut 2026-06-16 § 82 Eskilstuna kommuns delårsrapport 1 år 2026. Inklusive bilaga.

TSN/2026:7

Kommunfullmäktiges beslut 2026-09-17 § 116 Kommunstyrelsens och kommunfullmäktiges sammanträdesplan 2027. Inklusive bilaga.

TSN/2026:16

Kommunfullmäktiges beslut 2026-06-16--17 § 85 Plan för livsmedelsförsörjning 2026-2030. Inklusive bilagor.

TSN/2026:32

Kommunfullmäktiges beslut 2026-06-16--17 § 89 Revidering av avgifter för upplåtelser av offentlig plats. Inklusive bilaga.

Justerandes sign

Utdragsbestyrkande

Kultur- och fritidsnämnden

TSN/2026:58

Kultur- och fritidsnämnden beslut 2026-09-01 § 53 Yttrande över remiss – Detaljplan för Torshälla 5:8 m.fl. (Gång- och cykelbro). Inklusive bilaga.

Samhällsbyggnadsnämnden

TSN/2026:40

Samhällsbyggnadsnämndens beslut 2026-04-23 § 52 Samråd - Planprogram för Eskilstuna centrum. Inklusive bilagor.

Justerandes sign

Utdragsbestyrkande

§ 39 TSN/2026:13, TSN/2026:64, TSN/2026:56, TSN/2026:50, TSN/2026:61,
TSN/2026:62

Information till Torshälla stads nämnd 2026-10-02

Information från ordförande

Ordföranden åiterrapporterar från Torshällas medborgardialog den 20 augusti 2026.

Förvaltningschefernas rapporter

Jenny Andersson, tillförordnad förvaltningschef kultur- och fritidsförvaltningen, och Marianne Hagman, förvaltningschef samhällsbyggnadsförvaltningen, informerar om förvaltningarnas arbete med aktuella frågor inom Torshällas geografiska område.

Yttrande över remiss – Detaljplan Torshälla 4:45 (Gjutaren)

Sara Olsson, planarkitekt, och Suzan Bäckman, samordningschef, presenterar arbetet med detaljplan för Torshälla 4:45 som nämnden har fått möjlighet att yttra sig över.

Yttrande över remiss – Detaljplan för Torshälla 5:8 m.fl. (700-årspresenten) Suzan Bäckman, samordningschef, presenterar remiss för detaljplan för Torshälla 5:8 m.fl. (700-årspresenten) som nämnden har fått möjlighet att yttra sig över.

Yttrande över remiss – Detaljplan för Torshälla 5:8 m.fl. (Eklunda/Ekbacken)

Suzan Bäckman, samordningschef, presenterar remiss för detaljplan för Torshälla 5:8 m.fl. (Eklunda/Ekbacken) som nämnden har fått möjlighet att yttra sig över.

Yttrande över remiss – Fri från våld - Plan mot mäns våld mot kvinnor, hedersrelaterat våld och förtryck, våld i nära relation samt prostitution och människohandel för sexuella ändamål

Suzan Bäckman, samordningschef, och Jennifer Yngveson, praktikant, presenterar remiss för Fri från våld som nämnden har fått möjlighet att yttra sig över.

Yttrande över remiss – Policy för samverkan mellan Eskilstuna kommunkoncern och civilsamhället samt Riktlinje för samverkan mellan Eskilstuna kommun och civilsamhället

Suzan Bäckman, samordningschef, presenterar remiss för policy samt riktlinje för samverkan mellan Eskilstuna kommunkoncern och civilsamhället, som nämnden har fått möjlighet att yttra sig över.

Internkontrollplan – workshop

Suzan Bäckman, samordningschef, och Towe Carlsson, samordnare, leder en workshop med nämnden om 2027 års interkontrollplan.

Justerandes sign			Utdragsbestyrkande
------------------	--	--	--------------------

Gäst – Arbetsmarknads- och vuxenutbildningsförvaltningen

Malin Skoglund, förvaltningschef, Malin Lehnberg, områdeschef, samt Johanna Olofsson, rektor, arbetsmarknads- och vuxenutbildningsförvaltningen, presenterar förvaltningens aktuella frågor inom Torshällas geografiska område.
